

UCHWAŁA NR 0150/XLVII/ /10
RADY MIASTA TYCHY
z dnia 30 września 2010r.

w sprawie zmian uchwały budżetowej miasta Tychy na 2010 r.

Na podstawie art. 51 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001r. Nr 142 poz. 1591 z późn.zm.), art. 233 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2009r. Nr 157 poz. 1240 z późn. zm.), po zaopiniowaniu przez Komisję Finansów Publicznych,

Rada Miasta Tychy uchwala:

§ 1

Dokonać zwiększenia planu dochodów budżetu miasta Tychy na 2010r.
o kwotę 892.730,- zł,

zgodnie z załącznikiem nr 1 do uchwały.

Plan dochodów ogółem po zmianach wynosi 582.868.565,- zł,

w tym:

- plan dochodów gminy wynosi 471.186.378,- zł,
- plan dochodów powiatu wynosi 111.682.187,- zł.

§ 2

Dokonać zmniejszenia planu wydatków budżetu miasta Tychy na 2010r.
o kwotę 2.129.453,- zł,

zgodnie z załącznikiem nr 2 do uchwały.

Plan wydatków ogółem po zmianach wynosi 674.896.692,- zł,

w tym:

- plan wydatków gminy wynosi 539.366.672,- zł,
- plan wydatków powiatu wynosi 135.530.020,- zł.

§ 3

Dokonać zmniejszenia planu przychodów o kwotę 3.022.183,-zł,
zgodnie z załącznikiem nr 3 do uchwały.

Plan przychodów ogółem po zmianach wynosi 147.186.079,- zł.

§ 4

Dokonać zmian załączników do uchwały budżetowej miasta Tychy na 2010r.:

1. Załącznik nr 11 „Limity wydatków na wieloletnie programy i projekty realizowane ze środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych w latach 2010-2012”,

- zgodnie z załącznikiem nr 4 do uchwały,
2. Załącznik nr 10 „Limity wydatków na Wieloletni Program Inwestycyjny w latach 2010-2012”,
zgodnie z załącznikiem nr 5 do uchwały,
 3. Załącznik nr 9 „Plan dochodów własnych jednostek budżetowych i wydatków nimi finansowanych w 2010 roku”,
zgodnie z załącznikiem nr 6 do uchwały,
 4. Załącznik nr 5 „Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu miasta Tychy na 2010r.”,
zgodnie z załącznikiem nr 7 do uchwały.

§ 5

Dokonać zmiany nazw jednorocznych zadań inwestycyjnych:

- a) - z: "Odwodnienie terenu przy ul.Turyńskiej"
- na: "Budowa sieci kanalizacji deszczowej w rejonie ul.Turyńskiej"
- b) - z: "Budowa parkingów i chodników przy ul.Dębowej"
- na: "Budowa parkingów i chodników przy ul.Dębowej, Dąbrowskiego 11-31, Darwina 2-8"
- c) - z: "Termomodernizacja budynku III Liceum Ogólnokształcącego przy ul.Elków"
- na: "Termomodernizacja wraz z modernizacją budynku III Liceum Ogólnokształcącego przy ul.Elków"

§ 6

Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Tychy.

§ 7

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i dotyczy roku budżetowego 2010.

Załącznik Nr 1
do Uchwały Nr 0150/XLVII/ /10
Rady Miasta Tychy
z dnia 30 września 2010r.

DOCHODY

(w zł)

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		Zadania własne gminy		
758	RÓŻNE ROZLICZENIA		-	3 339,00
75805	Część rekompensująca subwencji ogólnej dla gmin	zmniejszenie subwencji ogólnej z tytułu rekompensaty dochodów utraconych przez gminę w związku z ustawowym zwolnieniem zakładów położonych na terenie specjalnej strefy ekonomicznej z podatku od nieruchomości (dochody bieżące)	-	3 339,00
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE		53 393,00	-
80101	Szkoły podstawowe	środki z budżetu Unii Europejskiej na realizację w ramach programu "Uczenie się przez całe życie" Comenius projektów pn.:	51 185,00	-
		1) "Tato, mam skąd pochodzi nasze nazwisko?" /WPUE/ - beneficjent - Szkoła Podstawowa nr 6 przy ul.Katowickiej	22 397,00	-
		2) "Wczoraj i dziś - życie naszych dziadków" /WPUE/ - beneficjent - Szkoła Podstawowa nr 11 przy ul.M.Curie-Skłodowskiej	19 849,00	-
		3) "Rola nauczycieli w rozwoju mądrego, usportowionego i zdrowego stylu życia młodych Europejczyków" /WPUE/ - beneficjent - Szkoła Podstawowa nr 17 przy ul.Begonii	8 939,00	-
		(dochody bieżące - dotacje na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych)		
80110	Gimnazja	środki z Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży na realizację projektu pn. "Podróżujemy, poznajemy i przewyżczamy stereotypy" - beneficjent - Gimnazjum nr 11 przy al.Niepodległości (dochody bieżące - dotacje)	2 208,00	-
921	KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO		59 005,00	-
92195	Pozostała działalność	środki z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego na współfinansowanie zadania inwestycyjnego pn. "System oznakowania obszarów atrakcyjnych kulturowo w Tychach. Szlak miejski pn. "Od socrealizmu do postmodernizmu czyli unikatowe "Nowe" Tychy" /WPI/ (dochody majątkowe - dotacje na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych)	59 005,00	-

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
926	KULTURA FIZYCZNA I SPORT		94 792,00	-
92601	Obiekty sportowe	kary umowne od wykonawców za niedotrzymanie terminu umowy (dochody bieżące)	79 792,00	-
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	darowizna na wsparcie organizacji Europejskich Letnich Igrzysk Olimpiad Specjalnych 2010 (dochody bieżące)	15 000,00	-
Razem dochody gminy			207 190	3 339
Zadania własne powiatu				
852	POMOC SPOŁECZNA		-	13 091,00
85201	Placówki opiekuńczo-wychowawcze	zmniejszenie dotacji z powiatu bieruńsko-lędzińskiego na pokrycie kosztów utrzymania dziecka pochodzącego z jego terenu w Ośrodku Usług Opiekuńczo-Wychowawczych w Tychach (dochody bieżące - dotacje)	-	13 091,00
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ		701 970,00	-
60015	Drogi publiczne w miastach na prawach powiatu	środki z Funduszu Spójności na współfinansowanie zadania inwestycyjnego pn. "Przebudowa drogi krajowej nr 1 i 86 Gdańsk-Cieszyn w granicach miasta Tychy na odcinku od autosalonu TOYOTA do południowej granicy miasta" /WPI/ (dochody majątkowe - dotacje na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt. 2 i 3 ustawy o finansach publicznych)	701 970,00	-
Razem dochody powiatu			701 970	13 091
OGÓLEM DOCHODY MIASTA			909 160	16 430

Załącznik Nr 2
do Uchwały Nr 0150/XLVII/ /10
Rady Miasta Tychy
z dnia 30 września 2010r.

WYDATKI

(w zł)

Dz. Rozdz.	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		Zadania własne gminy		
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ		-	1 747 534,00
60016	Drogi publiczne gminne		-	1 727 000,00
		z zadań inwestycyjnych pn.:	-	1 727 000,00
		1) "Przebudowa ul.Wiązowej" Plan po zmianie wynosi 0,- zł.	-	235 000,00
		2) "Rozbudowa ul.Długiej (I etap - odcinek od ul.Oświęcimskiej do ul.Wspólnej)" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 3.320.000,- zł.	-	300 000,00
		3) "Budowa chodnika przy ul.Stoczniovców" Plan po zmianie wynosi 61.000,- zł.	-	69 000,00
		4) "Budowa parkingu przy ul.Nad Jeziorem" Plan po zmianie wynosi 300.000,- zł.	-	28 000,00
		5) "Budowa układu drogowego w rejonie ulic: Samochodowa, Pasterska, Miodowa, Dworska" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 555.000,- zł.	-	575 000,00
		6) "Przebudowa ul.Olchowej" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 630.000,- zł.	-	70 000,00
		7) "Przebudowa ul.Stokrotek" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 1.050.000,- zł.	-	250 000,00
		8) "Przebudowa ul.Ziębiej" Plan po zmianie wynosi 204.620,- zł.	-	200 000,00
60053	Infrastruktura telekomunikacyjna	z zadania inwestycyjnego pn. "SilesiaNet - budowa społeczeństwa informacyjnego w subregionie centralnym województwa śląskiego" Plan po zmianie wynosi 39.040,- zł.	-	20 534,00
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE		-	2 350 000,00
80101	Szkoły podstawowe	z zadania inwestycyjnego pn.	-	1 450 000,00
		"Budowa szkoły podstawowej wraz z gimnazjum w Jaroszowicach" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 50.000,- zł.		
80104	Przedszkola	z dotacji dla niepublicznych przedszkoli (wydatki bieżące - dotacje)	-	900 000,00

Dz. Rozdz.	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
900	GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA		-	1 718 000,00
90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	z zadania inwestycyjnego pn. "Budowa oświetlenia łącznika pomiędzy ul.Hutniczą a Wieniawskiego" Plan po zmianie wynosi 22.000,- zł.	-	38 000,00
90019	Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat i kar za korzystanie ze środowiska	z zadania inwestycyjnego pn. "Modernizacja głównego ciągu pieszego na koronie zapory w Paprocanach wraz z wjazdem na koronę" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 370.000,- zł.	-	1 130 000,00
90095	Pozostała działalność	ze środków na rozbiórkę budynku przy ul.Andersa (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	-	550 000,00
921	KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO		59 005,00	69 287,00
92195	Pozostała działalność		59 005,00	69 287,00
926	KULTURA FIZYCZNA I SPORT	ze środków na zadanie pn. "System oznakowania obszarów atrakcyjnych kulturowo w Tychach. Szlak miejski pn. "Od socrealizmu do postmodernizmu czyli unikatowe "Nowe" Tychy" w tym: a) wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe (środki miasta) b) wydatki majątkowe (zadania finansowane z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych) - udział własny miasta - udział Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego Plan po zmianie wynosi 69.418,- zł, z tego: - udział miasta - 10.413,- zł, - udział EFRR - 59.005,- zł,	59 005,00	69 287,00
92601	Obiekty sportowe		-	239 000,00
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	z przeznaczeniem na:	595 000,00	-
60016	Drogi publiczne gminne	zadania inwestycyjne pn.: 1) "Przebudowa transportu publicznego w Tychach - budowa parkingów wielopoziomowych" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 2.970.000,- zł.	595 000,00	-
			550 000,00	-

Dz. Rozdz.	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
750	ADMINISTRACJA PUBLICZNA	2) "Przebudowa układu komunikacyjnego w rejonie Cmentarza Komunalnego w dzielnicy Wartogłowiec" (projekt) Plan po zmianie wynosi 45.000,- zł.	45 000,00	-
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	remont pomieszczeń w budynku Urzędu Miasta (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	130 000,00	-
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE		133 393,00	-
80101	Szkoły podstawowe		111 185,00	-
80110	Gimnazja	remont SP nr 5 przy ul.Czarnieckiego (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) realizację w ramach programu "Uczenie się przez całe życie" Comenius projektów pn.: 1) "Tato, mam skąd pochodzi nasze nazwisko?" /WPUE/ - środki z budżetu Unii Europejskiej 2) "Wczoraj i dziś - życie naszych dziadków" /WPUE/ - środki z budżetu Unii Europejskiej 3) "Rola nauczycieli w rozwoju mądrego, usportowionego i zdrowego stylu życia młodych Europejczyków" /WPUE/ - środki z budżetu Unii Europejskiej (wydatki bieżące - wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych)	60 000,00 51 185,00 22 397,00 19 849,00 8 939,00	- - - -
926	KULTURA FIZYCZNA I SPORT		22 208,00	-
92601	Obiekty sportowe	remont Gimnazjum nr 10 przy ul.Wejchertów (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) realizację projektu pn. "Podróżujemy, poznajemy i przewyżczamy stereotypy" - środki z Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	20 000,00 2 208,00	- -
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	na zadanie inwestycyjne pn. "Budowa drogi dojazdowej (przeciwpożarowej) do Ośrodka Żeglarskiego na Paprocach" Plan po zmianie wynosi 650.000,- zł. na wsparcie organizacji Europejskich Letnich Igrzysk Olimpiad Specjalnych 2010 (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	450 000,00 15 000,00	- -
Razem wydatki gminy			1 382 398	6 123 821

Dz. Rozdz.	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		Zadania własne powiatu		
754	BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA		1 753,00	1 753,00
75404	Komendy wojewódzkie Policji	w ramach wpłaty na Wojewódzki Fundusz Wsparcia Policji:	1 753,00	1 753,00
		a) z dofinansowania zakupów inwestycyjnych - wydatek majątkowy - dotacja Plan po zmianie wynosi 93.247,- zł.	-	1 753,00
		b) na wydatki bieżące (dotacje)	1 753,00	-
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE		-	95 000,00
80102	Szkoły podstawowe specjalne		-	95 000,00
		ze środków na remonty w Specjalnym Ośrodku Szkolno - Wychowawczym (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	-	80 000,00
		z zakupu maszyny do czyszczenia i akrylowania dla Specjalnego Ośrodka Szkolno - Wychowawczego (wydatki majątkowe - zakupy inwestycyjne) Plan po zmianie wynosi 0,- zł.	-	15 000,00
		z przeznaczeniem na:		
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ		6 281 970,00	4 500 000,00
60015	Drogi publiczne w miastach na prawach powiatu		6 281 970,00	4 500 000,00
		remonty dróg krajowych i powiatowych oraz obiektów inżynierskich (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	680 000,00	-
		bieżące utrzymanie dróg krajowych i powiatowych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	300 000,00	-
		zieleń w pasach dróg krajowych i powiatowych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe)	70 000,00	-
		zadanie inwestycyjne pn. "Rozbudowa ul.Jaroszowickiej" /WPI/ Plan po zmianie wynosi 1.040.000,- zł.	30 000,00	-

Załącznik Nr 3
do Uchwały Nr 0150/XLVII/ /10
Rady Miasta Tychy
z dnia 30 września 2010r.

PRZYCHODY

(w zł)

§	Wyszczególnienie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4
955	Przychody z tytułu innych rozliczeń krajowych	-	3 022 183
	Wolne środki stanowiące nadwyżkę środków pieniężnych na rachunku bieżącym wynikającą z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych Plan po zmianie wynosi 66.560.558,- zł.	-	3 022 183
	R a z e m	-	3 022 183

**ZMIANY W LIMITACH WYDATKÓW NA WIELOLETNIE PROGRAMY I PROJEKTY REALIZOWANE ZE ŚRODKÓW, O KTÓRYCH MOWA w art. 5 ust.1 pkt 2 i 3
USTAWY O FINANSACH PUBLICZNYCH Z 27 SIERPNI 2009r. W LATACH 2010-2012**

Lp.	Nazwa zadania	Cel projektu (opis)	Jednostka organ. odpowiedzial. za zadanie	Okres realizacji	Wartość ogólna zadania (łącznie nakłady)	Nakłady w latach						Uwagi
						2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
OŚWIATA I WYCHOWANIE												
1.	Tato, mam skąd pochodzi nasze nazwisko? (801, 80101 - zad. gminy)	Głównym celem projektu jest uzyskanie wiedzy o pochodzeniu rodzin z których wywodzą się rówieśnicy partnerskich szkół. Produktami finalnymi będą wystawy z planszami dotyczącymi fal migracji, zbiór regionalnych piosenek, przepisów kulinarnych oraz regionalnych opowieści, podań i bajek.	Szkoła Podstawowa nr 6	2010 - 2012	59 250 59 250 59 250 59 250	0 0 0 0	22 397 22 397 22 397 22 397	0 0 0 0	24 885 24 885 24 885 24 885	0 0 0 0	11 968 11 968 11 968 11 968	
	ogółem wyd. bieżące											
	Fundacja Rozwoju Systemu Edukacji (Program "Uczenie się Przez Całe Życie" - Comenius) <i>wyd. bieżące</i>											
2.	Wczoraj i dziś - życie naszych dziadków (801, 80101 - zad. gminy)	Głównym celem projektu jest gromadzenie obiektów z przeszłości (stare fotografie, zabawki, książki, płyty) oraz porównanie ich z rzeczami bliskimi współczesnym dzieciom. Produktem finalnym będą wystawy, gry planszowe, kartki pocztowe, katalogi, pokazy mody.	Szkoła Podstawowa nr 11	2010 - 2012	79 000 79 000 79 000 79 000	0 0 0 0	19 849 19 849 19 849 19 849	0 0 0 0	38 611 38 611 38 611 38 611	0 0 0 0	20 540 20 540 20 540 20 540	
	ogółem wyd. bieżące											
	Fundacja Rozwoju Systemu Edukacji (Program "Uczenie się Przez Całe Życie" - Comenius) <i>wyd. bieżące</i>											
3.	Rola nauczycieli w rozwoju mądrego, usportowionego i zdrowego stylu życia młodych Europejczyków (801, 80101 - zad. gminy)	Głównym celem projektu jest stworzenie nauczycielowi okazji do rozwoju nowych metod, technik i form w celu pobudzania motywacji dzieci do nauki przedmiotów w szkole, cele będą osiągnięte m.in. podczas Europejskich Igrzysk Olimpijskich, udział w różnego rodzaju quizach i konkursach. Produktem finalnym będzie kalendarz "Najlepszy sportowiec młody sportowiec europejski" na 2012 roku oraz przewodnik zatytułowany "Europejski tygiel".	Szkoła Podstawowa nr 17	2010 - 2012	59 250 59 250 59 250 59 250	0 0 0 0	8 939 8 939 8 939 8 939	0 0 0 0	26 674 26 674 26 674 26 674	0 0 0 0	23 637 23 637 23 637 23 637	
	ogółem wyd. bieżące											
	Fundacja Rozwoju Systemu Edukacji (Program "Uczenie się Przez Całe Życie" - Comenius) <i>wyd. bieżące</i>											

Lp.	Nazwa zadania	Cel projektu (opis)	Jednostka organ. odpowiedzial. za zadanie	Okres realizacji	Wartość ogólna zadania (łącznie nakłady)	Nakłady w latach						Uwagi
						2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
4.	System oznakowania obszarów atrakcyjnych kulturowo w Tychach. Szlak miejski pn. "Od socrealizmu di postmodernizmu czyli unikatowe Nowe Tychy (921, 92195 - zad. gminy)	Celem projektu jest oznakowanie obiektów o znaczeniu kulturowym oraz wykreowanie szlaku miejskiego pn. "Od socrealizmu di postmodernizmu czyli unikatowe Nowe Tychy"	Urząd Miasta	2010 - 2011								
	ogółem				869 418	69 418	69 418	120 000	800 000			
	wyd. majątkowe				869 418	69 418	69 418	120 000	800 000			
	budżet miasta				130 413	69 418	10 413	120 000	120 000			
	<i>z tego wyd. majątkowe</i>				<i>130 413</i>	<i>69 418</i>	<i>10 413</i>	<i>120 000</i>	<i>120 000</i>			
	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego				739 005	0	59 005	0	680 000			
	<i>z tego wyd. majątkowe</i>				<i>739 005</i>	<i>0</i>	<i>59 005</i>	<i>0</i>	<i>680 000</i>			

Załącznik Nr 5
do Uchwały Nr 0150/XLVII/ /10
Rady Miasta Tychy
z dnia 30 września 2010r.

ZMIANY W LIMITACH WYDATKÓW NA WIELOLETNI PROGRAM INWESTYCYJNY w latach 2010-2012

Lp.	Nazwa zadania/ klasyfikacja	Rok rozp. Rok zakoñ.	Ogólna wartość zadania	Nakłady poniesione do końca 2009r.	Nakłady w latach						Dysponent środków finansowych w 2010 r.	
					2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	Uwagi	
DROGI												
1.	Przebudowa drogi krajowej nr 1 i 86 Gdańsk – Cieszyn na odcinku od autosalonu TOYOTA do południowej granicy miasta (600, 60015)											Urząd Miasta – 2 000 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 4 201 970 zł Nakłady w 2013 roku - 88 825 897 zł, z tego: - budżet miasta - 9 188 785 zł, - Fundusz Spójności - 81 475 897 zł
	ogółem	2007	300 703 182	2 455 249	5 500 000	6 201 970	15 000 000	95 989 367	16 500 000	105 391 914		
	a) w ramach umowy o dofinansowanie	2013	299 607 266	2 359 333	5 500 000	5 201 970	15 000 000	95 989 367	16 500 000	105 391 914		
	w tym:											
	udział miasta		46 207 390	1 620 200	5 500 000	4 500 000	15 000 000	14 398 405	16 500 000	16 500 000		
	<i>w tym wykupy gruntów, wyceny, odszkodowania</i>		4 163 460	0	2 000 000	1 000 000	2 000 000	3 163 460	0	0		
	udział Funduszu Spójności		253 399 876	739 133	0	701 970	0	81 590 962	0	88 891 914		
	b) poza umową (środki miasta)		1 095 916	95 916	0	1 000 000	0	0	0	0		
	<i>w tym wykupy gruntów, wyceny, odszkodowania</i>		1 000 000	0	0	1 000 000	0	0	0	0		

Lp.	Nazwa zadania/ klasyfikacja	Rok rozp. Rok zakoñ.	Ogólna wartość zadania	Nakłady poniesione do końca 2009r.	Nakłady w latach						Dysponent środków finansowych w 2010 r.	
					2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	Uwagi	
2.	Budowa bezkolizyjnego węzła drogowego w rejonie ul.Turyńskiej i ul.Oświęcimskiej wraz z przebudową ul.Oświęcimskiej w Tychach (600, 60015)											Urząd Miasta – 4 000 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 1 137 000 zł
	ogółem	2008	7 799 460	662 460	5 137 000	5 137 000	5 000 000	2 000 000	0	0		
	budżet miasta	2011	7 799 460	662 460	5 137 000	5 137 000	5 000 000	2 000 000	0	0		
	<i>w tym wykupy nieruchomości</i>		<i>4 500 000</i>	<i>0</i>	<i>4 000 000</i>	<i>4 000 000</i>	<i>500 000</i>	<i>500 000</i>	<i>0</i>	<i>0</i>		
3.	Przebudowa transportu publicznego w Tychach – budowa parkingów wielopoziomowych (600, 60016)											Urząd Miasta – 2 970 000 zł
	ogółem	2008	23 273 280	103 280	2 420 000	2 970 000	9 100 000	9 100 000	0	0		Środki Funduszu Spójności
	budżet miasta	2011	12 173 280	103 280	2 420 000	2 970 000	9 100 000	9 100 000	0	0		zostaną wprowadzone do budżetu miasta po podpisaniu umowy o dofinansowanie realizacji inwestycji z Instytucją
	Fundusz Spójności		11 100 000									Zarządzającą Programem Operacyjnym Infrastruktura i Środowisko.
4.	Budowa połączenia drogowego ul.Serdecznej i ul.Oświęcimskiej (600, 60016)											Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 600 000 zł
	ogółem	2008	25 020 000	61 000	600 000	600 000	1 000 000	200 000	1 000 000	1 000 000		Nakłady budżetu miasta w roku 2013:
	budżet miasta	2013	25 020 000	61 000	600 000	600 000	1 000 000	200 000	1 000 000	1 000 000		23 159 000 zł
	<i>w tym wykupy gruntów</i>		<i>200 000</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>200 000</i>	<i>200 000</i>	<i>0</i>	<i>0</i>		

Lp.	Nazwa zadania/ klasyfikacja	Rok rozp.	Ogólna wartość zadania	Nakłady poniesione do końca 2009r.	Nakłady w latach						Dysponent środków finansowych w 2010 r.	
		Rok zakoñ.			2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	Uwagi	
5.	Budowa ul.Serdecznej i parkingu dla samochodów ciężarowych (600, 60016)											Urząd Miasta – 300 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 300 000 zł
	ogółem	2008	9 341 191	241 191	600 000	600 000	3 000 000	8 500 000	4 100 000	0		
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów, wyceny, odszkodowania i inne</i>	2011	9 341 191 300 000	241 191 0	600 000 300 000	600 000 300 000	3 000 000 0	8 500 000 0	4 100 000 100 000	0 0		
6.	Budowa układu drogowego w rejonie ulic: Samochodowa, Pasterska, Miodowa, Dworska (600, 60016)											Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 555 000 zł
	ogółem	2008	606 057	51 057	1 130 000	555 000	0	0	0	0		
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów</i>	2010	606 057 549	51 057 549	1 130 000 0	555 000 0	0 0	0 0	0 0	0 0		
7.	Rozbudowa ul.Długiej (I etap - odcinek od ul.Oświęcimskiej do ul.Wspólnej) (600, 60016)											Urząd Miasta – 20 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 3 300 000 zł
	ogółem	2008	3 431 996	111 996	3 620 000	3 320 000	0	0	0	0		
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów</i>	2010	3 431 996 20 000	111 996 0	3 620 000 20 000	3 320 000 20 000	0 0	0 0	0 0	0 0		
8.	Rozbudowa ul.Jaroszowickiej (600, 60016)											Urząd Miasta – 10 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 1 030 000 zł
	ogółem	2008	4 089 877	149 877	1 010 000	1 040 000	2 900 000	2 900 000	0	0		
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów</i>	2011	4 089 877 10 000	149 877 0	1 010 000 10 000	1 040 000 10 000	2 900 000 0	2 900 000 0	0 0	0 0		

Lp.	Nazwa zadania/ klasyfikacja	Rok rozp.	Ogólna wartość zadania	Nakłady poniesione do końca 2009r.	Nakłady w latach						Dysponent środków finansowych w 2010 r.	
		Rok zakoñ.			2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	Uwagi	
9.	Przebudowa ul.Olchowej (600, 60016)											Urząd Miasta – 130 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 500 000 zł
	ogółem	2008	666 309	36 309	700 000	630 000	0	0	0	0		
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów</i>	2010	666 309 <i>130 000</i>	36 309 <i>0</i>	700 000 <i>130 000</i>	630 000 <i>130 000</i>	0 <i>0</i>	0 <i>0</i>	0 <i>0</i>	0 <i>0</i>		
10.	Przebudowa ul.Samochodowej (600, 60016)											Urząd Miasta – 11 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 14 400 zł
	ogółem	2008	2 461 000	35 600	25 400	25 400	1 000 000	0	2 400 000	2 400 000		
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów</i>	2012	2 461 000 <i>11 000</i>	35 600 <i>0</i>	25 400 <i>11 000</i>	25 400 <i>11 000</i>	1 000 000 <i>0</i>	0 <i>0</i>	2 400 000 <i>0</i>	2 400 000 <i>0</i>		
11.	Przebudowa ul.Stokrotek (600, 60016)											Urząd Miasta – 20 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 1 030 000 zł
	ogółem	2008	1 078 548	28 548	1 300 000	1 050 000	0	0	0	0		
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów</i>	2010	1 078 548 <i>20 000</i>	28 548 <i>0</i>	1 300 000 <i>20 000</i>	1 050 000 <i>20 000</i>	0 <i>0</i>	0 <i>0</i>	0 <i>0</i>	0 <i>0</i>		
12.	Przebudowa ul.Wiązowej (600, 60016)											
	ogółem	2008	60 268	60 268	235 000	0	2 800 000	0	0			
	budżet miasta <i>w tym wykupy gruntów</i>	2011	60 268 <i>0</i>	60 268 <i>0</i>	235 000 <i>235 000</i>	0 <i>0</i>	2 800 000 <i>100 000</i>	0 <i>0</i>	0 <i>0</i>			

Lp.	Nazwa zadania/ klasyfikacja	Rok rozp.	Ogólna wartość zadania	Nakłady poniesione do końca 2009r.	Nakłady w latach						Dysponent środków finansowych w 2010 r.	
		Rok zakoñ.			2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	Uwagi	
13.	Budowa ul.Żorskiej (600, 60016)											Urząd Miasta – 1 500 000 zł Miejski Zarząd Ulic i Mostów – 2 000 000 zł Nakłady budżetu miasta w roku 2013: 1 248 700 zł
		ogółem	2007	6 593 228	344 528	3 500 000	3 500 000	1 000 000	0	1 500 000	1 500 000	
		budżet miasta	2013	6 593 228	344 528	3 500 000	3 500 000	1 000 000	0	1 500 000	1 500 000	
	<i>w tym opracowanie dokumentacji geodezyjnej i wykupy gruntów</i>		<i>1 679 340</i>	<i>179 340</i>	<i>1 500 000</i>	<i>1 500 000</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>		
14.	Rozbudowa ul.Paproci (600, 60016)											
		ogółem	2010	100 000	0	0	0	0	100 000	0	0	
		budżet miasta	2011	100 000	0	0	0	0	100 000	0	0	
OŚWIATA I WYCHOWANIE												
15.	Budowa szkoły podstawowej wraz z gimnazjum w Jaroszwicach (801, 80101)											Urząd Miasta – 50 000 zł
		ogółem	2008	3 133 803	1 633 803	0	50 000	0	1 450 000	0	0	
		budżet miasta	2011	3 133 803	1 633 803	0	50 000	0	1 450 000	0	0	
	<i>w tym wykupy gruntów</i>		<i>1 571 473</i>	<i>1 571 473</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>		

Lp.	Nazwa zadania/ klasyfikacja	Rok rozp.	Ogólna wartość zadania	Nakłady poniesione do końca 2009r.	Nakłady w latach						Dysponent środków finansowych w 2010 r.	
		Rok zakoñ.			2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	Uwagi	
KULTURA FIZYCZNA I SPORT												
16.	Budowa wielofunkcyjnego boiska sportowego w Cielmicach przy ul.Jedności (926, 92601)											Urząd Miasta – 211 000 zł
	ogółem	2010	450 000	0	0	211 000	0	239 000	0	0		
	budżet miasta	2011	450 000	0	0	211 000	0	239 000	0	0		
INNE												
17.	Silesianet – budowa społeczeństwa informacyjnego w Subregionie Centralnym Województwa Śląskiego (600, 60053)											Urząd Miasta – 39 040 zł
	ogółem	2008	165 554	126 514	185 624	39 040	145 624	0	516 160	0		
	budżet miasta	2012	165 554	126 514	185 624	39 040	145 624	0	516 160	0		
18.	System oznakowania obszarów atrakcyjnych kulturowo w Tychach. Szlak miejski pn. "Od socrealizmu do postmodernizmu czyli unikatowe "Nowe" Tychy" (921, 92195)											Urząd Miasta – 69 418 zł
	ogółem	2010	869 418	0	69 418	69 418	120 000	800 000	0	0		
	udział miasta	2011	130 413	0	69 418	10 413	120 000	120 000	0	0		
	udział Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego		739 005	0	0	59 005	0	680 000	0	0		

Lp.	Nazwa zadania/ klasyfikacja	Rok rozp.		Ogólna wartość zadania	Nakłady poniesione do końca 2009r.	Nakłady w latach						Dysponent środków finansowych w 2010 r.	
		Rok rozp.	Rok zakończ.			2010 wg planu	2010 po zmianie	2011 wg planu	2011 po zmianie	2012 wg planu	2012 po zmianie	Uwagi	
19.	Modernizacja głównego ciągu pieszego na koronie zapory w Paprocanach wraz z wjazdem na koronę (900, 90019)												Urząd Miasta – 370 000 zł
	ogółem	2009		1 501 830	1 830	0	370 000	0	1 130 000	0	0		
	budżet miasta	2011		1 501 830	1 830	0	370 000	0	1 130 000	0	0		

Ponadto dokonuje się zmiany nazw zadań inwestycyjnych ujętych w WPI:

- a) - z: "Przebudowa ul.Jaroszowickiej"
- na: "Rozbudowa ul.Jaroszowickiej"
- b) - z: "Przebudowa ul.Kościelnej"
- na: "Rozbudowa ul.Kościelnej"
- c) - z: "Przebudowa ul.Urbanowickiej"
- na: "Rozbudowa ul.Urbanowickiej"

Załącznik nr 6
do Uchwały Nr 0150/XLVII/ /10
Rady Miasta Tychy
z dnia 30 września 2010r.

Zmiany planów finansowych rachunków dochodów własnych jednostek budżetowych gminy na 2010 rok

(w zł.)

Nazwa jednostki	Dział	Rozdział	Dochody				Wydatki			
			Ogółem	w tym			Ogółem	w tym		
				z darowizn i spadków	z odszkodowań i wpłat za utracone lub uszkodzone mienie	z uchwały Rady Miasta		bieżące	w tym wynagrodzenia bezosobowe (§ 4170) + pochodne (§ 4110 i 4120)	inwestycyjne
			zwiększenia				zwiększenia			
Szkoła Podstawowa nr 3	801	80101	5 000			5 000	5 000			
Szkoła Podstawowa nr 36	801	80101	5 000			5 000	5 000			
Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 1	801	80101	3 795		3 795		3 795			
III Liceum Ogólnokształcące	801	80120	43 000			43 000	43 000			

Zestawienie zmian planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu miasta Tychy na 2010r.

(w zł)

Dz.	Rozdz.	Wyszczególnienie	Dotacje ogółem	Dotacje bieżące	w tym:						Dotacje inwestycyjne (celowe) dla jednostek sektora finansów publicznych (wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne)	
					przedmiotowe		podmiotowe		celowe			
					jednostki sektora finansów publicznych	jednostki spoza sektora finansów publicznych	jednostki sektora finansów publicznych	jednostki spoza sektora finansów publicznych	jednostki sektora finansów publicznych	jednostki spoza sektora finansów publicznych		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
801		<u>GMINA</u> OŚWIATA I WYCHOWANIE	-900 000	-900 000					-900 000			
	80104	Przedszkola	-900 000	-900 000					-900 000			
		- dotacja dla przedszkoli niepublicznych	-900 000	-900 000					-900 000			
		OGÓŁEM GMINA	-900 000	-900 000	-	-	-	-900 000	-	-	-	
754		<u>POWIAT</u> BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA	0	1 753					1 753			-1 753
	75404	Komendy wojewódzkie Policji	0	1 753					1 753			-1 753
		- wpłata na Wojewódzki Fundusz Wsparcia Policji	0	1 753					1 753			-1 753
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	900 000	900 000				900 000				
	80120	Licea ogólnokształcące	280 992	280 992				280 992				
		- dotacja dla szkół niepublicznych	280 992	280 992				280 992				
	80130	Szkoły zawodowe	619 008	619 008				619 008				
		- dotacja dla szkół niepublicznych	619 008	619 008				619 008				
		OGÓŁEM POWIAT	900 000	901 753	-	-	-	900 000	1 753	-		-1 753
		OGÓŁEM GMINA I POWIAT	-	1 753	-	-	-	-	1 753	-		-1 753